

Nom du navire .....

اسم السفينة .....

Genre de navigation.....

نوع الملاحة.....

### FORMULE DE SOUMISSION

à établir sur papier timbré  
par le propriétaire d'un navire dont la jauge brute  
est inférieure à 20 tonnes

~\*~

Je soussigné, (1) .....

Propriétaire du navire (2) .....

que je désire nationaliser et attacher au port de :

....., déclare me soumettre, sous

peine d'embargo mis sur mon bateau et des peines

prévues par la Réglementation en vigueur régissant la

Navigation Maritime, à ne point, vendre, prêter ou

donner l'acte de nationalité et congé, à n'en faire usage

que pour le navire (3).....

à le rapporter à un bureau de la Marine Marchande du

territoire, pour être annulé si le bateau est perdu de

quelque manière que ce soit, dépecé ou vendu.

A....., Le .....20.....

(Signature du propriétaire)

### صيغة عرض

يحرر على ورق متبر من قبل مالك سفينة  
قدر حمولتها الخام دون العشرين طن حجمي

~\*~

أنا الممضي (1) .....

مالك السفينة (2) .....

التي أريد تجنيسها و إلحاقها بميناء:..... ألتزم

بعدم بيع حجة الجنسية و إعارتها و إعطائها و إنني لا

أستعملها إلا السفينة (3)..... كما أنني ملتزم

بترجيع الحجة المذكورة لأحد مكاتب البحرية التجارية

للجمهورية ليقع فسخها فيه و ذلك إذا هلكت السفينة بصفة

ما أو وقع تفويضها أو بيعها.

وإذا ارتكبت مخالفة للقوانين الصادرة في ميدان الملاحة

البحرية تقع عقلة سفينتي وتنفيذ الأحكام الجاري بها العمل.

حرر ب..... في.....20.....

إمضاء مالك السفينة

1) Nom, prénoms du propriétaire.

2) Type de navire

3) Nom du navire

(1) اسم مالك السفينة و لقبه

(2) نوع السفينة

(3) اسم السفينة